



PROGRAMA DE ACTIVIDADES



Fraga
Ayuntamiento
Ajuntament



COMARCA DEL
BAJO CINCA



ESTIU AL CARRER 2019

| DIA | ACTIVIDAD | LUGAR | HORA |
|-------|---|------------------------------|----------|
| 17/07 | Cuentacuentos: MANOS DE CUENTO | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 18/07 | Arts de Carrer: CÓCTEL DE ILUSIONES | Plz. Jardines Juan Carlos I | 20:30 h. |
| 19/07 | Cine: EL MEJOR VERANO DE MI VIDA (Castellano) | Parque de La Pinada | 22:00 h. |
| 21/07 | Fiestas: RONDALLA PEÑA FRAGATINA | Miralsot | 19:00 h. |
| 24/07 | Cuentacuentos | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 25/07 | Arts de Carrer: EL GRAN BRAULIO | Plaza Ontiñena | 20:30 h. |
| 26/07 | Cine: SOBRE RUEDAS (Catalán) | Parque de La Pinada | 22:00 h. |
| 27/07 | Música: NIT DE RONDA con la Rondalla de Peña Fragatina | Salida Plaza las Cruces | 21:00 h. |
| 31/07 | Cuentacuentos | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 01/08 | Arts de Carrer: SONATA CIRCUS | Plaza l'Hort de l'Hospital | 20:30 h. |
| 02/08 | Cine: MAMMA MIA!!! 2018 (Castellano) | Parque de La Pinada | 22:00 h. |
| 03/08 | Verbena A.S.V.A. | Plz. Jardines Juan Carlos I | 22:00 h. |
| 07/08 | Cuentacuentos | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 08/08 | Arts de Carrer: CIRCO CHICHARRÓN | Plaza Aragón | 20:30 h. |
| 09/08 | Cine: LA SOCIEDAD LITERARIA DEL PASTEL DE PATATA (Catalán) | Parque de La Pinada | 22:00 h. |
| 14/08 | Cuentacuentos | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 17/08 | Música: RAMA SECA | Plaza España | 22:30 h. |
| 21/08 | Cuentacuentos | Bibliopiscina La Estacada | 18:00 h. |
| 22/08 | Arts de Carrer: ZAPATOS EN EL AIRE | Plz. Jardines Juan Carlos I | 20:30 h. |
| 23/08 | Clausura Bibliopiscina | Piscinas Municipales | 18:00 h. |
| 24/08 | Visita Turística: VILLAFORTUNATUS (Necesaria inscripción en 974 47 18 76 / turismo@fraga.org) | Autobuses | 10:00 h. |
| 24/08 | Música: Mr. COPPERPOT | Plaza San Salvador | 22:30 h. |
| 29/08 | Arts de Carrer: SHEREZADE | Plaza las Cruces | 20:30 h. |
| 15/09 | XV Encuentro de Bolillos | Plaza Jardines Juan Carlos I | 10:00 h. |
| 15/09 | Música: RONDA con la Rondalla Amigos del Folklore Bajo Cinca | Jardines Juan Carlos I | 11:30 h. |
| 21/09 | Fiestas: RONDALLA PEÑA FRAGATINA | Litera | 20:00 h. |
| 22/09 | Fiestas: CORAL DE FRAGA | Litera | 11:00 h. |

ESTIU AL CARRER 2019



El Departamento de Cultura inició hace alrededor de veinticinco años, un programa cultural a desarrollar durante los meses de verano que bajo el título de **“ESTIU AL CARRER”** pretendía dinamizar culturalmente las calles y barrios de nuestra ciudad.

Coincidiendo con ese objetivo y con la intención de recuperar los espacios urbanos como espacios de socialización y de intercambio, se pretende ofrecer un programa amplio y variado de espectáculos y acciones de animación de calle, para el disfrute del público familiar en las tardes de verano, de forma que se combinan las tradicionales verbenas y fiestas de los barrios con una propuesta de actividades concebida para TRANSFORMAR EL ESPACIO URBANO recuperándolo para el intercambio cultural, la comunicación y la convivencia.



ESTIU AL CARRER 2019

INDICE DE ACTIVIDADES:

| | |
|----------------------------------|-----------|
| FIESTAS Y VERBENAS..... | 5 |
| CINEMAD'ESTIU..... | 6 |
| RECORRIDOS Y SALIDAS..... | 8 |
| ARTS DE CARRER..... | 9 |
| VERANO DE MÚSICA..... | 12 |
| LA BIBLIOPISCINA..... | 15 |

ESTIU AL CARRER 2019



FIESTAS Y VERBENAS

VERBENA DE SANT JOAN

sábado **22 de junio** a las **22:00 h.** en la Plaza de l'Hort de l'Hospital, con la colaboración del grupo de mascres, reparto de la tradicional coka y baile con disco móvil

CENA DE "ALFORJA" EN EL "CASTELL"

sábado **6 de julio** a las **22:00 h.** con la colaboración de la Asociación **Vecinos del Castillo**, cena de alforja y animación musical con el **Trío Universo** en el **Parque del "Castell"**.

FIESTAS EN MIRALSOT

domingo **21 de julio** a las **19:00 h.** actuación de la **Rondalla** de la Peña Fragatina

VERBENA A.S.V.A.

sábado **3 de agosto**, con la colaboración de la Asociación **A.S.V.A.**, a partir de las **22:00 h.**, celebración de la Verbena con música, degustación de dulces, sorteo de regalos... en los **Jardines Juan Carlos I.**



FIESTAS EN LITERA

sábado **21 de septiembre** a las **20:30 h.** actuación de la **Rondalla** de la Peña Fragatina
domingo **22 de septiembre** a las **11:00 h.** actuación de la **Coral de Fraga.**



ESTIU AL CARRER 2019

CINEMA D'ESTIU

Con la colaboración de la Asociación **Amics del Cine**, en el parque de la **Pinada** junto al campo de fútbol, a las **22 h**.

- **viernes 19 de julio, *El mejor verano de mi vida*, sesión en castellano**

Curro es un fantasioso vendedor de robots de cocina que sueña con un trabajo en el mundo financiero. En plena crisis de pareja, y con fuertes deudas, hace una promesa que no puede cumplir: si su hijo Nico, de 9 años, saca todo sobresalientes, le llevará a unas vacaciones de verano inolvidables. El niño lo consigue y padre e hijo emprenden un viaje que les llevará a conocer gente y vivir situaciones que jamás hubiesen imaginado.



- **viernes 26 de julio, *Sobre ruedas*, sesión en catalán**

Un empresari d'èxit, seductor i mentider compulsiu, simula necessitar una cadira de rodes per seduir a una jove. Tot el seu pla donarà un tomb quan coneix a la germana d'aquesta, que també va en cadira de rodes. Èxit a França amb més de 2,4 milions d'espectadors. Una comèdia encantadorament incorrecta i delirantment romàntica que suposa el debut en la direcció de l'actor Franck Dubosc ("Barbacoa d'amics"), també guionista i protagonista del film al costat d'Alexandra Lamy ("Torno a casa de la meva mare").



ESTIU AL CARRER 2019



- viernes 2 de agosto, *Mamma Mia! – Una y otra vez* – sesión en castellano

Nos lleva de viaje al verano donde comenzó todo. Desde su vida en el presente, los protagonistas de “Mamma mia!” nos cuentan los hechos acontecidos el mágico verano en el que comenzó esta historia de los tres posibles padres de Sophie.



- viernes 9 de agosto, *La sociedad literària i de pastis de pela de patata*, sessi3n en catal3n

1946, Londres. L'escriptora i columnista Juliet Ashton cerca un tema per a la seva propera novel·la. Per mitjà de la carta d'un habitant de l'illa de Guernsey, entra en contacte amb els membres d'una curiosa societat literària nascuda durant l'ocupaci3n nazi, i decideix desplaçar-se a l'illa per conèixer de primera mà els seus singulars habitants i les seves vivències durant la guerra.





ESTIU AL CARRER 2019

RECORRIDOS Y SALIDAS

SALIDA A VILLAFORTUNATUS

sábado **24 de agosto**, a las **10:00 h.**

Visita guiada al yacimiento arqueológico de Villa Fortunatus, uno de los enclaves patrimoniales más importantes de la Ciudad de Fraga. Desplazamiento exclusivo en autobús. Plazas limitadas. La **inscripción es obligatoria**, y debe realizarse en la Oficina de Turismo (974 47 18 76 / turismo@fraga.org). La hora de vuelta está prevista a las 12:00 h. **Punto de encuentro:** Estación autobuses



ESTIU AL CARRER 2019



ARTS DE CARRER

jueves 18 de julio, en los Jardines Juan Carlos I, a las **20:30 h.** **COCTEL DE ILUSIONES** de la compañía **CIVI CIVIAC**

Cóctel de Ilusiones es un espectáculo explosivo que mezcla la magia y el humor con la participación constante del público. El espectáculo transcurre enmarcado en una moderna escenografía, donde un carismático y habilidoso personaje despierta la curiosidad de la gente proponiendo un selecto cóctel de sensaciones.



Con una dinámica selección musical y atractivas coreografías nuestro “barman mágico” propone un mundo de ilusiones donde seremos sorprendidos con apariciones, desapariciones, evasiones, adivinaciones, levitaciones, grandes ilusiones, etc. presentando así un espectáculo fascinante que cautivara a todo el mundo gracias a sus increíbles facultades artísticas.

Una propuesta fresca y visual, un show multidisciplinar bien dosificado, agitado y mezclado magistralmente, con los mejores ingredientes del mundo del espectáculo, para servirlo en vivo y en directo y sorprender al público más exigente.

Un show de magia para teatros, festivales y todo tipo de eventos, que surge de la voluntad de nuestra compañía de adaptar la magia al siglo XXI e innovar en el mundo de la ilusión y del teatro.

¡Listos para ver magia adaptada a nuestro tiempo!

jueves 25 de julio, en la **Plaza Ontiñena**, a las **20:30 h.** **EL GRAN BRAULIO** de la compañía **ADRIÁN CONDE**

Braulio es el mejor mago del mundo o por lo menos eso es lo que él se cree, pero... ¿quiénes somos nosotros para hacerle saber la





ESTIU AL CARRER 2019

verdad? Así es mucho más divertido, y si supiese del ridículo que está haciendo, no se comportaría tal cual es. Un mago torpe y tan despistado que no es consciente de que sus trucos le ocurren de pura casualidad. Ahora este excéntrico personaje llega a nuestra ciudad a mostrar su “genial” espectáculo, pero... ¿tendrá tanta suerte esta vez?

¡Ven a descubrirlo!

jueves 1 de agosto, en la Plaza de l'Hort de l'Hospital, a las 20:30 h. SONATA CIRCUS de la compañía LA TROUPE MALABO

Coral y Rebeco, dos soñadores que se encuentran en el camino. Ambos tienen una pasión. Ella, cantante soprano. Él, artista



de circo. Esta pasión les hace sentir, reír, soñar y, en definitiva, vivir. Rebeco es la torpeza, tierno patán, un personaje que vive por y para el Circo. Coral es belleza, un torrente musical. Juntos nos transportarán, en un viaje sin retorno, por sus pasiones: la Música y el Circo.

LA BELLEZA Y LA TORPEZA, extraña y entrañable pareja. Una mezcla de humor, amor y emoción. SONATA CIRCUS es un espectáculo pleno. Ópera, canto y extraños instrumentos musicales enlazados con el Clown, el Circo, sus técnicas y variedades. SONATA CIRCUS nos muestra que los sueños pueden cumplirse sin olvidar nunca que, para conseguirlos, hay que trabajar duro, luchar, sacrificarse, caer, levantarse y seguir caminando en este apasionante camino, que solo puede conducirnos a la felicidad. Porque nuestra pasión es la Vida, y compartida, siempre mucho mejor. Un espectáculo para todos y todas, simplemente...

ESTIU AL CARRER 2019



jueves 8 de agosto, en la **Plaza Aragón**,
a las **20:30 h. CIRCO CHICHARRÓN** de
la compañía **CHIMICHURRI**

Rafael Malabarel y Marina Malabararina, combinan el teatro, el clown, el circo, logrando una mezcla perfecta donde todos reímos sin pausa. Aplausos, gritos, locura, sorpresas, tropiezos... con muchos personajes en escena, y por supuesto, la ayuda de los valientes voluntarios del público. Una propuesta dinámica y efectiva que garantiza un público feliz y satisfecho



jueves 22 de agosto, en la **Plaza de los Jardines Juan Carlos I**, a las **20:30 h. ZAPATOS EN EL AIRE**
de la compañía **TXA TEATRE**

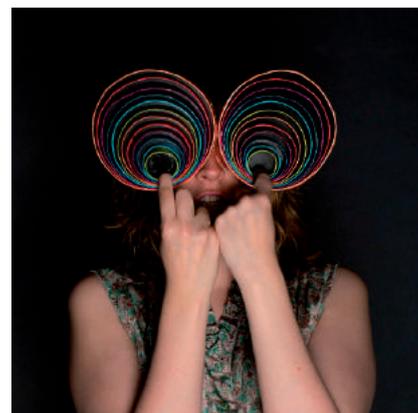
Nada es imposible para dos amantes, aunque habiten en mundos paralelos: Ella, soñadora, temerosa de mantener los pies en el suelo y él un obcecado zapatero que jamás miró hacia arriba. Los enamorados deberán, a través de la danza y el circo, juntar la tierra con cielo si desean crear su propio mundo. Zapatos en el Aire es una metáfora circense sobre el amor y como superar las grandes incompatibilidades que tenemos las personas. Un poema visual sobre el cielo y la tierra.



jueves 29 de agosto, en la **Plaza de las Cruces**, a
las **20:30 h. PICNIC PARA PEQUEÑOS CURIOSOS**
de la compañía **SHEREZADE BARDAJÍ**

Espectáculo de cuentos y objetos.

Podemos merendar chocolate, bocadillos o ensaimadas, pero resulta que en mi cesta solo hay cuentos. Estos están encantados de merendar con nosotros, en cualquier parque, plaza o patio. ¡Extendemos nuestro mantel y os invitamos a nuestro picnic!





ESTIU AL CARRER 2019

VERANO DE MÚSICA

sábado 27 de julio, con salida de **Plaza de l'Hort de l'Hospital**, a las **21 h. NIT DE RONDA** con la Rondalla de la Peña Fragatina, recorrido por C/ Redorta Baja, C/ San José de Calsanz, Plaza San Pedro, C/ Mayor, Pº Barrón/Cegonyer y Plaza España.

Rondalla de Peña Fragatina es una asociación cuyos retos son mostrar y difundir el folklore aragonés y potenciar el patrimonio cultural de Fraga, mostrando además el rico y variado vestuario, los típicos peinados femeninos y aquellas raigambres y



costumbres que nos identifican como fragatinos y aragoneses. Por ello, trabajan también en el estudio y recuperación de bailes y melodías. Prueba de ello es la recuperación en el año 1977 del “Ball de Coques” que se bailaba para la festividad de Santa Ana, y en 2002 el “Ball de Palitrocs”, paloteado a ritmo de jota, que gracias a una labor de investigación, conseguimos descubrir que ya se bailó en Fraga en el año 1136.

sábado 17 de agosto, en **Plaza España**, a las **22:30 h. RAMA SECA**

Rama Seca es una banda de rock que nace en Fraga en 2010 cuyas canciones hablan del amor, la libertad, la pérdida o la nostalgia. Juntos nos dedicamos a disfrutar con la música e intentar transmitir con la poesía de nuestras canciones. Nos encanta nuestro proyecto y trabajamos sin descanso para tirar adelante porque disfrutamos enormemente con cada paso que damos.



ESTIU AL CARRER 2019



David es miembro fundador y alma máter de Rama Seca desde sus inicios. Su poesía rebelde, voz rasgada y rasgueos de guitarra hacen la base sobre la que se cimientan los temas del grupo. Miki, miembro fundador y pieza clave en el grupo. Empezó desde los inicios tocando el bajo y posteriormente guitarra. Su voz pone el alma a temas como 'Ha muerto la Libertad' o 'Hada Maldita'. Sin duda un músico muy versátil que da la fuerza necesaria al grupo en sus directos. Alex, guitarra de bandas como El Único Problema o Wish se unió al proyecto en noviembre de 2018 como guitarra solista. Sus arreglos y solos le dan el toque especial a nuestras canciones. Sin duda una bestia encima del escenario con ganas de dar mucha guerra. Pablo, batería de grupos como El Único Problema o Wish, se unió al proyecto en diciembre. Empezó a tocar percusión con siete años y batería con doce. Su experiencia y técnica componen una base sólida para nuestra música.

sábado 24 de agosto,
en Plaza San Salvador,
a las 22:30 h.

Mr. COPPERPOT

Mr. Copperpot, una banda de fraga de Rock Alternativo, compuesta por Javi Badia (voz y guitarra), Álex Estiarte (bajo), Oscar Labat (guitarra) y Gori Salamó (batería), que presume de muchas y variadas influencias. El proyecto nació en 2014 con la idea



de interpretar canciones propias que hablan de relaciones personales aderezadas de rock fresco y

guitarras estridentes que generan mucha intensidad en directo.

A finales de abril de 2018 publicaron su primer trabajo de estudio titulado *Entre luces rojas* formado por diez canciones. Un trabajo cuidado en la distribución de las canciones, más que sueltas, han querido mostrar un hilo conductor entre las historias contadas que se entrelazan unas con otras intentando que sea un trabajo conceptual donde destacan las relaciones personales de distinta índole y donde la escucha debe seguir el orden establecido.



ESTIU AL CARRER 2019

domingo 15 de septiembre, en Jardines Juan Carlos I, a las 11:30 h.
RONDA por el Encuentro de Bolillos con la Rondalla de Amigos del Folklore Bajo Cinca.

Amigos del Folklore “Bajo Cinca” pretende que la difusión del folklore sea para gente de todas las edades. El fin de esta asociación es seguir creciendo, difundir el folklore, sacar nuevo repertorio y danzas abandonadas, y a la misma vez divertirnos y ser una gran familia.



ESTIU AL CARRER 2019



LA BIBLIOPISCINA

A partir del 22 de junio las bibliotecas Gianni Rodari, Litera y Miralsot se cierran. El 24 de junio la Biblioteca del Palacio Montcada cambia su horario pasando a abrir de lunes a viernes de 9 a 14 h. hasta el 9 de septiembre, pero la **BIBLIOPISCINA abre sus puertas del 25 de junio al 23 de agosto** para que disfrutes de la lectura en el ambiente más fresco.

Fechas: del 25 de junio al 23 de agosto.

Horario: de 16:30 a 19:30 horas.

Animaciones: miércoles a las 18:00h.

Lugar: en las Piscinas Municipales La Estacada.

Punto de acceso a materiales: en las Piscinas Municipales de Miralsot



www.facebook.com/AyuntamientoDeFraga

www.fraga.org